

des directives communes à propos de ce co-financement conjoint; elles en assurent et en contrôlent l'application.

Procédure simplifiée

Art. 15. Lorsque l'Etat invoque l'article 6bis, § 3, de la *loi spéciale* pour co-financer un *projet européen*, il peut être dérogé aux dispositions de l'*arrêté de procédure*, conformément à l'article 7, alinéa 1er, de cet arrêté, d'un commun accord entre les représentants de l'Autorité nationale et des *parties* concernées au sein de la *CIMPS*, de la *CIS* ou d'un organe spécialisé de la *CIS*.

Section 5. — Dispositions finales

Révision de l'accord

Art. 16. § 1er. L'accord peut être revu à la demande d'une des *parties*.

§ 2. La *partie* qui demande la révision de l'accord soumet les modifications qu'elle souhaite à la *CIMPS*.

§ 3. Le présent accord de collaboration subsiste tant que les *parties* ne se sont pas accordées pour le modifier.

Litiges

Art. 17. Les litiges entre les *parties* nés de l'interprétation ou de l'exécution de l'accord sont du ressort, selon le cas, des cours et tribunaux, du Conseil d'Etat ou de la Cour d'arbitrage.

Signé, le 1er février 1991.

Pour l'Etat :

Le Premier Ministre,

W. MARTENS

Pour la Communauté flamande et pour la Région flamande :

Le Président de l'Exécutif,

G. GEENS

Pour la Communauté française :

Le Président de l'Exécutif, -

V. FEAUX

Pour la Région wallonne :

Le Président de l'Exécutif,

B. ANSELME

Pour la Commission communautaire commune et pour la Région de Bruxelles-Capitale :

Le Président du Collège réuni,
Le Président de l'Exécutif,

C. PICQUE

Pour la Communauté germanophone :

Le Président de l'Exécutif,

J. MARAITE

ontwikkeling ». Zij stellen gemeenschappelijke richtlijnen op met betrekking tot deze gezamenlijke co-financiering; zij staan in voor de toepassing ervan en voor de controle van deze toepassing.

Vereenvoudigde procedure

Art. 15. Wanneer de Staat artikel 6bis, § 3, van de *bijzondere wet* inroeft met het oog op het co-financieren van een *Europese project* kan overeenkomstig artikel 7, eerste lid, van het *procedure-koninklijk besluit*, worden afgeweken van de bepalingen van dit besluit door een onderling akkoord tussen de vertegenwoordigers van de Nationale Overheid en van de betrokken *partijen* in de *IMCWB*, in de *CIS* of in een gespecialiseerd orgaan van de *CIS*.

Afdeling 5. — Eindbepalingen

Herziening van het akkoord

Art. 16. § 1. Het *akkoord* kan worden herzien op verzoek van één van de *partijen*.

§ 2. De *partie* die herziening van het *akkoord* vraagt legt de wijzigingen die zij wenst voor aan de *IMCWB*.

§ 3. Onderhavig samenwerkingsakkoord blijft geldig zolang de *partijen* niet overeenkomen omtrent zijn wijziging.

Geschillen

Art. 17. De geschillen tussen de *partijen* over de interpretatie of de uitvoering van het *akkoord* ressorteren, naargelang het geval, onder de hoven en rechtsbanken, het Arbitragehof of de Raad van State.

Ondertekend op 1 februari 1991.

Voor de Staat :

De Eerste Minister,

W. MARTENS

Voor de Vlaamse Gemeenschap en voor het Vlaams Gewest :

De Voorzitter van de Executieve,

G. GEENS

Voor de Franse Gemeenschap :

De Voorzitter van de Executieve,

V. FEAUX

Voor het Waals Gewest :

De Voorzitter van Executieve,

B. ANSELME

Voor de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie en voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest :

De Voorzitter van het Verenigd College,

De Voorzitter van de Executieve,

C. PICQUE

Voor de Duitstalige Gemeenschap :

De Voorzitter van de Executieve,

J. MARAITE

MINISTÈRE DE LA JUSTICE

F. 91 — 372

15 JANVIER 1991. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 14 septembre 1936 qui porte révision et coordination des statuts de l'Ecole de criminologie et de police scientifique

BAUDOUIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu les articles 29 et 66, alinéa 2, de la Constitution;

Vu l'arrêté royal du 14 septembre 1936 qui porte révision et coordination des statuts de l'Ecole de criminologie et de police scientifique, notamment l'article 8, modifié par les arrêtés royaux du 18 octobre 1938 et du 13 octobre 1972;

MINISTERIE VAN JUSTITIE

N. 91 — 372

15 JANUARI 1991. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 14 september 1936 houdende herziening en coördinatie van het statuut van de School voor criminologie en criminalistiek

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de artikelen 29 en 66, tweede lid, van de Grondwet;

Gelet op het koninklijk besluit van 14 september 1936 houdende herziening en coördinatie van het statuut van de School voor criminologie en criminalistiek, inzonderheid op artikel 8, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 18 oktober 1938 en 13 oktober 1972;

Vu l'avis du Conseil d'Etat;
Sur la proposition de Notre Ministre de la Justice,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Dans l'article 8 de l'arrêté royal du 14 septembre 1938, qui porte révision et coordination des statuts de l'Ecole de criminologie et de police scientifique, les alinéas 4 et 5, modifiés par les arrêtés royaux du 18 octobre 1938 et du 13 octobre 1972, sont remplacés par les alinéas suivants :

« Les cours du degré moyen sont réservés aux membres de la police judiciaire, de la police communale, de la gendarmerie, aux enquêteurs du Comité supérieur de contrôle, aux inspecteurs des services extérieurs de la Sûreté de l'Etat, aux inspecteurs de la Sécurité militaire, aux commissaires maritimes et aux commissaires maritimes adjoints de l'Administration de la Marine et de la Navigation intérieure et à toute personne qui exerce ou se destine à exercer une fonction publique dans le service public de la Justice et qui est autorisée par le Ministre de la Justice après avis du directeur.

Les cours du degré supérieur sont réservés aux magistrats, aux officiers judiciaires près les parquets, aux enquêteurs du Comité supérieur de contrôle, titulaires au moins du grade de commissaire adjoint, aux commissaires des services extérieurs de la Sûreté de l'Etat et du service de Sécurité militaire, aux porteurs du certificat de fin d'études moyennes du degré supérieur ou d'études reconnues équivalentes par le Ministre de la Justice, qui exercent ou se destinent à exercer une fonction publique dans le service public de la Justice et qui ont obtenu le certificat de capacité de l'Ecole avec les sept dixièmes des points au moins.

Le Bureau peut autoriser une personne justifiant de connaissances particulières à assister aux cours du degré moyen ou du degré supérieur. »

Art. 2. Notre Ministre de la Justice est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 15 janvier 1991.

BAUDOUIN

Par le Roi :
Le Ministre de la Justice,
M. WATHELET

Gelet op het advies van de Raad van State;
Op de voordracht van Onze Minister van Justitie,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. In artikel 8 van het koninklijk besluit van 14 september 1938 houdende herziening en coördinatie van het statuut van de School voor criminologie en criminalistiek, worden de leden 4 en 5, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 18 oktober 1938 en 13 oktober 1972, vervangen door de volgende leden :

« De cursussen van de middelbare graad zijn voorbehouden aan de leden van de gerechtelijke politie, de gemeentepolitie en de rijkswacht, aan de enquêteurs van het Hoog Comité van Toezicht, aan de inspecteurs van de buitendiensten van de Veiligheid van de Staat, aan de inspecteurs van de Militaire Veiligheid, aan de waterschouten en adjunct-waterschouten van het Bestuur van het Zeewezen en van de Binnenvaart en aan alle personen die een openbaar ambt in de openbare dienst van Justitie uitoefenen of zich daarop voorbereiden en die daartoe worden gemachtigd door de Minister van Justitie, na advies van de directeur.

De cursussen van de hogere graad zijn voorbehouden aan de magistraten, de gerechtelijke officieren bij de parketten, de enquêteurs van het Hoog Comité van Toezicht, die ten minste titularis zijn van de graad van adjunct-commissaris, de commissarissen van de buitendiensten van de Veiligheid van de Staat en van de dienst Militaire Veiligheid, aan de houders van het eindgetuigschrift van middelbaar onderwijs van de hogere graad of van onderwijs dat door de Minister van Justitie als gelijkwaardig wordt erkend, die een openbaar ambt in de openbare dienst van Justitie uitoefenen of zich daarop voorbereiden en die met ten minste zeventiende van de punten het bekwaamheidsgedragschrift van de School hebben behaald.

Aan de personen die blijk geven van buitengewone kundigheden kan het Bureau toestemming geven de lessen van de middelbare graad of de hogere graad bij te wonen. »

Art. 2. Onze Minister van Justitie is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 15 januari 1991.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :
De Minister van Justitie,
M. WATHELET

MINISTÈRE DE L'INTÉRIEUR
ET DE LA FONCTION PUBLIQUE

F. 91 — 373

27 DECEMBRE 1990. — Arrêté royal portant les dispositions générales relatives au recrutement et à la nomination de l'agent auxiliaire de police

BAUDOUIN, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la nouvelle loi communale, notamment les articles 189, 226 et 277;

Vu l'arrêté royal du 7 novembre 1983 relatif aux centres d'entraînement et d'instruction pour policiers communaux et gardes chasseurs, modifié par l'arrêté royal du 16 mars 1987;

Vu l'arrêté royal du 13 octobre 1986 fixant les grades du personnel de police;

Vu l'arrêté royal du 25 juin 1990 fixant les dispositions générales relatives aux échelles de traitements du personnel provincial et communal;

Vu le protocole n° 90/04 du 25 avril 1990 du Comité des Services publics provinciaux et locaux;

Vu l'accord de Notre Ministre du Budget, donné le 7 septembre 1990;

Vu l'avis du Conseil d'Etat;

MINISTERIE VAN BINNENLANDSE ZAKEN
EN OPENBAAR AMBT

N. 91 — 373

27 DECEMBER 1990. — Koninklijk besluit houdende de algemene bepalingen betreffende de aanwerving en de benoeming van de hulpagent van politie

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de nieuwe gemeentewet, inzonderheid op de artikelen 189, 226 en 277;

Gelet op het koninklijk besluit van 7 november 1983 betreffende de trainings- en opleidingscentra voor gemeentelijke politieagenten en veldwachters, gewijzigd bij koninklijk besluit van 16 maart 1987;

Gelet op het koninklijk besluit van 13 oktober 1986 tot vaststelling van de graden van het personeel van de gemeentepolitie;

Gelet op het koninklijk besluit van 25 juni 1990 tot vaststelling van de algemene bepalingen betreffende de weddeschalen van het provincie- en gemeentepersoneel;

Gelet op het protocol nr. 90/04 van 25 april 1990 van het Comité voor de provinciale en plaatselijke overheidsdiensten;

Gelet op het akkoord van Onze Minister van Begroting, van 7 september 1990;

Gelet op het advies van de Raad van State;